

Distr.: General
31 March 2009
Arabic
Original: English



رسالة مؤرخة ٣١ آذار/مارس ٢٠٠٩ موجهة من الأمين العام إلى رئيس مجلس الأمن

يشرفني أن أشير إلى قرار مجلس الأمن ١٨٥٣ (٢٠٠٨) بشأن الصومال الذي اتخذ في ١٩ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٨. وقد قرر المجلس في الفقرة ٣ من القرار تمديد ولاية فريق الرصد وطلب إليّ أن أتخذ التدابير الإدارية اللازمة بغية إعادة إنشاء فريق الرصد لفترة ١٢ شهراً. وفي رسالتي المؤرخة ٦ آذار/مارس ٢٠٠٩ (S/2009/136)، أبلغت المجلس أنني قمت بتعيين أربعة خبراء للعمل في فريق الرصد.

وأود أن أعلمكم الآن بأني قمت، بعد التشاور مع لجنة مجلس الأمن المنشأة عملاً بالقرار ٧٥١ (١٩٩٢) بشأن الصومال، بتعيين خبير خامس للعمل في فريق الرصد:

آرنو لالوم، فرنسا (خبير بالأسلحة)

وأرجو ممتنا إطلاع أعضاء مجلس الأمن على هذه المعلومات.

(توقيع) بان كي - مون

